



רשיון מכון בדק REPAIR STATION LICENCE

No. 05 .מס.

Issued to : ELBIT SYSTEMS - CYCLONE LTD
P.O.BOX 114
CARMIEL 20100

ניתן ל:אלביט מערכות- סאיקלון בע"מ
ת.ד. 114
כרמיאל 20100

Upon finding that its organization complies with the requirements of the Aviation Regulations (Repair Station, Training Establishment and Operator's Maintenance) – 1979.

לאחר שמכון זה נמצא עונה על דרישות תקנות הטיס (מכון בדק, מכון הסמכה ואחזקה עצמית) תשל"ט 1979.

This licence is limited to the ratings detailed in the appendix.

רשיון זה מוגבל להגדרים המפורטים בנספח, המהווה חלק בלתי נפרד מהרשיון.

This appendix is an integral part of the licence.

This licence, unless cancelled or suspended, shall continue in effect.

רשיון זה תקף כל עוד הוא לא הותלה או בוטל.

Violation of the above mentioned Aviation Regulations may lead to the cancellation or suspension of the license or any of its ratings.

אי מילוי לאחר הוראות תקנות הטיס (מכון בדק, מכון הסמכה ואחזקה עצמית) תשל"ט - 1979 עלול להביא לביטול הרשיון או כל הגדר בו, או התליתם.

Signature J.Versano
For the Administrator
Civil Aviation Authority



חתימה יורסנו
ב/המנהל
רשות התעופה האזרחית

Date 17.3.2011 תאריך
23.7.1978 הוצאה ראשונית



רשיון מכון בדק REPAIR STATION LICENCE

No. 05 .מס

Appendix – Ratings page 1 of 2

נספח – הגדרים דף 1 מתוך 2

LIMITED RATING :

הגדר מוגבל :

AIRFRAME

גוף כלי טיס

CLASS 1 – SMALL AIRCRAFT UP TO 5700 KG
OR LESS

סוג 1 – כלי טיס קלים במשקל של
5700 ק"ג או פחות

BELL

AIRCRAFT MODEL: 205, 206, 212, 412

EUROCOPTER

AIRCRAFT MODEL: BO 105, BK117A-4

MDHI

AIRCRAFT MODEL: MD369E

CESSNA

AIRCRAFT MODEL: 152, 172, 206H

ZLIN

AIRCRAFT MODEL: Z143, Z242

GROB

AIRCRAFT MODEL: G120A-I

POWERPLANT – PISTON ENGINE

Maintenance (excluding overhaul) is limited to engines installed on aircraft listed in the airframe rating and further limited to those maintenance functions as authorized by the current manufacturers maintenance manuals or other approved data.

מונע - בוכנה

אחזקה (למעט שיפוץ) מוגבל למונעים המורכבים בכלי הטיס המפורטים בהגדר גוף כלי טיס. ההגבלות מתייחסות לפעולות אחזקה המאושרות בספרות האחזקה של היצרן או במסמך אחר מאושר ע"י רת"א.

Signature P. Grandel
For the Administrator
Civil Aviation Authority

חתימה פ. גרנדל
ב/המנהל
רשות התעופה האזרחית

Date

3.1.2013

תאריך



רשיון מכון בדק REPAIR STATION LICENCE

No. 05 .מס

Appendix – Ratings page 2 of 2

נספח – הגדרים דף 2 מתוך 2

LIMITED RATING:

הגדר מוגבל:

POWERPLANT:

מנוע

CLASS 3 – TURBINE ENGINES

סוג 3 – מנועי טורבינת גז

PRATT & WHITNEY

ENGINE MODEL: PT6T-3 (MM 3017042)

ROLLS ROYCE

ENGINE MODEL: 250-C20 SERIES (MM 10W2)

250-C30 SERIES (MM 14W2)

LIMITED TO LINE MAINTENANCE ONLY EXCLUDING
HOT SECTION INSPECTION (HSI), IN ACCORDANCE
WITH THE CURRENT MANUAL AND OTHER
APPROVED DATA

מוגבל לאחזקת קו בלבד למעט ביקורת של
החלק החם ההגבלות מתייחסות לפעולות
אחזקה המאושרות בספרות האחזקה של
היצרן שבתוקף או במסמך אחר מאושר ע"י
רת"א

LIMITED RATING:

הגדר מוגבל:

AIRFRAME

גוף כלי טיס

COMPOSITE AND BONDED AIRCRAFT
STRUCTURE'S REPAIRS

תיקון מבנה של חומרים מרוכבים ומבנים
דבוקים של כלי טיס

GROB

AIRCRAFT MODEL: G120A-I

BELL

AIRCRAFT MODEL: 206 SERIES, 212 SERIES

All work will be performed in accordance with the
current manufacturers technical data (SRM) or other
procedures acceptable to the CAAI.

כל העבודות יתבצעו בהתאם לספרות
העדכנית של היצרן (SRM) או במסמך אחר
מאושר ע"י רת"א.

Signature J.Versano
For the Administrator
Civil Aviation Authority

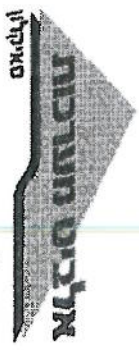


חתימה יורסנו
ב/המנהל
רשות התעופה האזרחית

Date

17.3.2011

תאריך



נפס ב
 ספס לנתל 16-47 AC-CYC
 סאיקלון

CAI CERTIFIED REPAIR SATTION N° 05
 CAPABILITY LIST
 Elbit Systems Cyclone
 תמות שרות לכלי טיס מאושרת בתכנ הברק באיקולון מס'
 רשימת יכולות
 אלביט מערכות סאיקלון- מתולקת לכלי טיס

Reference AF-530-11 : סיגנין : תאריך: 22/12/13

Manufacturer or Vendor	Model	Part Name	Part Number	ATA Code	CAAI Rating	Model Aircraft	Other
ייצר/ספק	מודל	שם הפרט	מספר פרט	קוד קוד ATA	דרג	מסוס מסודרה	הערות
BELL	205						
BELL	206						
BELL	212						
BELL	412						
ZLIN	Z143						
ZLIN	Z242						
CESSNA	172						
CESSNA	206H						
MD369E	500E						
GR0B	G120A-1						
EUROCOPTER	BO105						
EUROCOPTER	BK117						
GR0B	G120A-1						
BELL	206						
BELL	212						

רשות התעופה האזרחית

Approved by CAAI:
 Name *Rosenfeld* Position *מנהל* Date *4-01-2013* Revision N° *Z*

סגן מנהל בכיר לנשיאות אווירית
 עמוד 4 מתוך 5
 טופס 05-202



Manufacturer or Vendor	Model	Part Name	M.M.	ATA Code	CAAI Rating	Model Aircraft	Other
ייצרן/ספק	מודל	שם הפרט	ספרות אחזקה	קוד ATA	דרוג	מסוג מסדרה	הערות
* PW&C	PT6T-3		3017042				Bell 212 /412
* RR	250-C20 series		10W2				Bell 206
* RR	250-C20 series		10W2				MD369E
* RR	250-C20 series		10W2				BO105
* RR	250-C30 series		14W2				Bell 206L3
HONEYWELL	PT6T-3		3017042				Bell 206

* מוגבל ל- Line Maintenance HMI - Excluding HIS

רשות התעופה האזרחית

Approved by CAAI:

Name P. Gornik

Position

Date

4.01.2013

Revision N° Z

Pages of 5

C:30-04BEDEK-05

עמוד 5 מתוך 5

טופס 05-202